



## Serie

# Feuerthalen – unsere Gemeinde!

*Sind Sie mit Ihrer Wohngemeinde zufrieden oder stört Sie etwas? Haben Sie Vorschläge oder Wünsche, wie das Gemeindebild aufgewertet werden könnte? Möchten Sie schon lange ein schönes Erlebnis, das unsere Gemeinde betrifft, weitererzählen? Brennen Sie darauf, jemandem Danke zu sagen für eine gute Tat? Der Feuerthaler Anzeiger bietet Ihnen ab heute, während den nächsten Ausgaben, diese Möglichkeit.*

ga. Alle, die schon länger am gleichen Ort wohnen, beginnen Dinge zu akzeptieren, über welche sie sich vorher stündlich oder täglich aufgeregt haben. Mit der Zeit schickt man sich in Situationen, macht ab und zu noch die Faust im Sack und akzeptiert, was nicht zu ändern ist.

Einige Zeit danach wird man «blind», denn man sieht die Missstände nicht mehr, man hat vielleicht resigniert?

Der Feuerthaler Anzeiger startet heute eine Serie, in welcher auch einmal Dampf abgelassen werden kann, wo es aber auch genug Platz gibt für Lob und Wertschätzung. Die Plattform ist sicher nicht dazu gedacht, jemandem endlich einmal eins auszuwischen zu können. Vielmehr sollten eventuelle Kritiken als Anregung dienen. Es wäre schön, wenn unsere Gemeinde

schlussendlich von der Serie profitieren könnte und ein paar Anregungen mit wenigen Mitteln umgesetzt werden könnten.

Die Redaktion sammelt Ihre Beiträge und wird sie – je nach Grösse und Anzahl – in den nächsten Ausgaben erscheinen lassen. Um den Ton und den Respekt zu wahren, nimmt sich die Redaktionskommission vor, verletzende, despektier-

liche oder beleidigende Stellungnahmen zu mildern, leicht abzuändern oder in «harten Fällen» gar nicht erscheinen zu lassen.

Bitte mailen Sie uns Ihren Artikel an die Adresse [info@feuerthaleranzeiger.ch](mailto:info@feuerthaleranzeiger.ch) oder werfen Sie Ihren Bericht in den Briefkasten bei der Druckerei Landolt AG mit der Anschrift Feuerthaler Anzeiger.

## Wanderweg von Langwiesen nach Schaffhausen

Der Rheinufer-Wanderweg von Stein am Rhein nach Schaffhausen wird im Internet und auch in Wanderbüchern wärmstens empfohlen. Die

Strecke Schaffhausen – Stammheim, durch Feuerthalen und Langwiesen, ist sogar ein Abschnitt des Jakobsweges.

Bei den vorgeschlagenen Routen wird den Wandervögeln aber ab dem Altparadies

geraten, mit der Fähre an das Schaffhauser Ufer zu gelangen und auf jener Seite den



Kein Durchkommen mehr.

Fortsetzung auf Seite 2

## Aus dem Inhalt

Ein Abschnitt des Jakobsweges .....	1–2
360-Grad-Panoramakamera ..	3
Leserbrief .....	4
Räbelichtiumzug .....	5
Orgelvesper .....	6
Politische Gemeinde .....	7
Kirchzettel/ Veranstaltungen .....	8

Fortsetzung von Seite 1

## Feuerthalen – unsere Gemeinde!

Weg Richtung Schaffhausen fortzusetzen. Ein Spaziergang von Langwiesen nach Schaffhausen hilft uns, diesen Ratsschlag zu verstehen:

Schon kurz nach dem «Paradiesli» in Richtung Schaffhausen weist ein Wegweiser zum Rheinufer hinunter.

Auf der unebenen Rheinmauer lässt es sich nicht gerade übermütig springen, doch das kristallklare Wasser, in dem man einige Fische ausmachen kann, der Blick in Richtung Schaffhausen sowie die Distanz zur Strasse werben den Weg auf. Ab dem Rheingässli kann weiter dem Rhein entlang oder auf der Krete bis zum Strandbad gewandert werden. Bei der «Rheinwiese» verbietet keine Tafel den Durchgang, wer aber trockenen Fusses weitergehen will, muss sich hier an den offi-



Zwei sehr schöne Streckenabschnitte.

ziellen Wanderweg halten. Dieser führt hinter dem Badareal durch. Spätestens nach dem Strandbad ist dann aber Schluss, denn von hier aus muss der Strasse entlang auf dem Asphalt marschiert werden, es



sei denn, man sei Insider und wage sich wieder an das Rheinufer.

Nach den Privatgrundstücken Rheinwiese, Ruderclub und Schifffahrtsgesellschaft, welche fest in Schaffhauser Händen sind, kann man sich für den inoffiziellen Weg entschei-

den, der den Bootsliegplätzen entlang bis zu einer Treppe führt. Auf dieser steigt man den Hang hinauf und kommt direkt beim Parkplatz des Wartecks auf die stark befahrene Strasse. Auf Feuerthaler Boden gibt es dann aber weder einen offiziellen noch einen inoffiziellen Rheinwanderweg. Schade, dass, was so schön begonnen hat in Langwiesen, vor der «Rheinwiese» enden muss. Spätestens jetzt versteht der Wanderer die Umleitung mit der Fähre hinüber zum Lindli.

### Angebot für Brennholz aus dem Gemeindewald Flurlingen / Feuerthalen

(Lediglich grün ab Wald.)

Angebot	Spälten und Rugel je Ster
Buche/Hagebuche	80 Franken
Eiche	75 Franken
Föhre/Tanne	75 Franken
Bohnenstangen, Pfähle usw.	auf Anfrage: Matthias Bürgin, Natel 079 673 21 34

### Bestellung für Brennholz

(nur Einwohner der Gemeinden Flurlingen / Feuerthalen)

Bis **31. Dezember 2009** an die Gemeindeverwaltung Flurlingen, 8247 Flurlingen, Fax 052 647 01 00.

Holzart	Anzahl Ster

Name: \_\_\_\_\_

Adresse/Wohnort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_

- Bedürfnisse
- Wünsche
- Träume

Mehr Möglichkeiten.



**ERSPARNISKASSE SCHAFFHAUSEN**

Die Bank. Seit 1817.

Filiale Weinland  
Schaffhauserstr. 26  
8451 Kleinandelfingen  
Telefon 052 304 33 33

[www.ersparniskasse.ch](http://www.ersparniskasse.ch)

Für Schaffe und Baue mit Holz  
**Gabriel Graf 079 683 62 09**  
Innenausbau  
schlicht, rustikal oder originell  
<http://sites.google.com/site/gabrielgraf8245>

Ihr Zweiradspezialist  
seit über **20 Jahren**  
**Hafner**  
Bike+Scooter  
Adlergasse 5a, Feuerthalen  
Telefon 052 659 35 74

## Google Street View

# Ein virtueller Spaziergang durch Feuerthalen

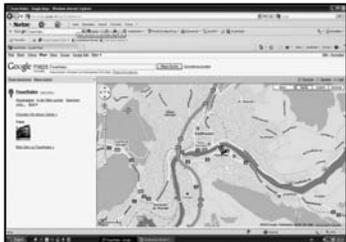
Ob Sie sich nun in Paris, London, Hong Kong oder sonst wo auf der Welt befinden: Wann immer Sie Heimweh nach Feuerthalen haben, können Sie durch unsere Gemeinde spazieren. Sie brauchen dazu lediglich einen PC mit Internetzugang.

ks. Im Laufe dieses Jahres wurde Street View, der interaktive Kartendienst von Google, auch in der Schweiz lanciert. Wie bereits in andern Ländern, führte die Möglichkeit, virtuell durch Strassen und Gassen von Städten und Dörfern zu spazieren, auch hierzulande zu Diskussio-

nen in den Medien. Wo bleibt da der Datenschutz? Sind Autokennzeichen und Gesichter auf den Bildern, die mit auf Fahrzeugen montierten 360-Grad-Panoramakameras aufgenommen wurden, genügend verfremdet? Ist es unter Umständen möglich, dass Frau

Meier plötzlich ihren Gatten mit Frau Müller beim Tête-à-Tête in der Gartenwirtschaft am Strassenrand entdeckt? Nun, überlassen wir diese Diskussionen den Datenschutzexperten und machen doch einfach einmal die Probe aufs Exempel, denn Feuerthalen ist

zusammen mit rund dreissig Schweizer Städten einer der ersten Orte unseres Landes, durch den die Google-Kamerafahrzeuge gefahren sind. Spazieren wir also von Schaffhausen her der Zürcherstrasse entlang durch unsere Gemeinde:



- Unter [www.google.com](http://www.google.com) klicken wir auf Maps, geben im Suchfeld «Feuerthalen» ein und ziehen das orange Männchen am linken Bildrand mit der Maus an den Dorfeingang in der Karte.



- Ein Blick nach rechts zeigt die schöne Aussicht auf Schaffhausen.



- Schon stehen wir mitten auf der Feuerthaler Brücke und spazieren Richtung Dorf.



- Weiter gehts vorbei an der Autovermietung.



- An der Kreuzung beim Fürstentgut müssen wir Richtung Winterthur abbiegen, denn der Fahrer des Google-Autos hat diese Route vorgegeben.



- Schliesslich verlassen wir Feuerthalen, indem wir der neuen Bellevue-Überbauung entlang Richtung Arova «marschieren».



- Vorbei an der Polizeikontrolle auf der linken Strassenseite gehts weiter Richtung Winterthur.

Die Qualität der Bilder ist erstaunlich gut, und durch Heranzoomen können auch noch so kleine Details entdeckt werden. Wir finden, Street View macht Spass, ob wir nun durch fremde, uns unbekannte Orte spazieren, oder ob wir uns einfach in unserer Gemeinde umsehen. Und eines ist sicher: Ins Schwitzen kommen Sie bei diesen Spaziergängen bestimmt nicht.



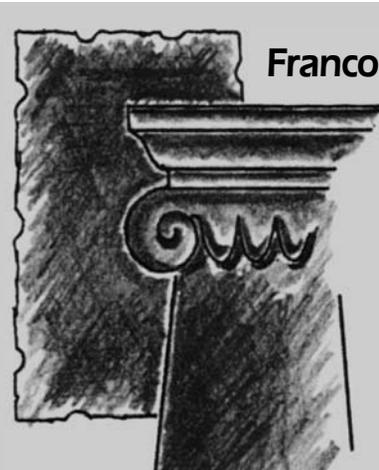
**Korallenstieg 16**  
**8200 Schaffhausen**

**Magazin: Steigstrasse 6**  
**8245 Feuerthalen**

Tel. 052 624 78 78  
 Fax 052 624 78 81

Wärmetechnische Anlagen  
 Heizungen / Ölfeuerungen  
 Reparatur- und Störungsservice  
 Unverbindliche Gratis-Offerten

[www.pfeiffer-heizungen.ch](http://www.pfeiffer-heizungen.ch)  
[pfeiffer.heizungen@bluewin.ch](mailto:pfeiffer.heizungen@bluewin.ch)



**Franco Fregona Bildhauer**

Natursteine  
 Grabdenkmäler  
 Steinmetzarbeiten

Rottmühle 3  
 8253 Diessenhofen  
 Telefon 052 657 35 80  
 Fax 052 657 39 67

Leserbrief

# 6. IVG-Revision: Diskriminierung von psychisch kranken Menschen

Die Vernehmlassung zur sechsten IVG-Revision ist zu Ende. Als Präsident der Selbsthilfeorganisation Angst- und Panikhilfe Schweiz APhS sehe ich dieser Vorlage mit grosser Skepsis entgegen. Nach «Eingliederung vor Rente» folgt jetzt «Eingliederung STATT Rente». Die zentralen Punkte: Keine Neurenten für Personen, die noch

arbeiten können, Wiedereingliederung von (noch arbeitsfähigen) IV-Rentnern und Betrugsbekämpfung. Die Wiedereingliederung von IV-Rentnern ist im Grundsatz begrüssenswert. Jedoch ist die Eingliederung von über 12 000 Menschen in den heutigen Arbeitsmarkt völlig realitätsfremd. Verschiedene versicherungsrechtliche

Anstellungshürden stehen vor allem auch psychisch kranken Menschen entgegen. Die Arbeitgeber müssen zuerst bereit sein, Menschen mit Rente wieder in den Arbeitsprozess zu integrieren. Diese Bereitschaft fehlt bisher. Ein Meilenstein für Behinderte ist die Einführung des Assistenzbeitrages. Psychisch kranke Menschen wer-

den hier jedoch faktisch ausgeschlossen. Dies erweist sich als verheerende Entwicklung für psychisch kranke Menschen. Der vorliegende Vorschlag ist psychisch kranken Menschen gegenüber stark diskriminierend und muss verbessert werden.

Marco Todesco,  
Präsident APhS, Feuerthalen

## Der Seniorennachmittag steht vor der Tür

# Die Ballettschule Conny tanzt für Sie



Am Mittwoch, dem 11. November laden wir um 14.30 Uhr in die Mehrzweckhalle Stumpenboden ein.

Die Ballettschule Conny aus Schaffhausen wird mit ihren Schülerinnen auf der Bühne im Stumpenboden für Sie tanzen. Lassen Sie sich überraschen

von den schönsten Highlights aus ihrem Sommerprogramm. Sie werden durch verschiedene Tanzstile geführt, vom klassischen Ballett bis hin zum Jazz-

tanz. Die jungen Tänzerinnen im Alter von sieben bis dreizehn Jahren bestechen durch ihren jugendlichen Charme und ihre Tanzfreude.

Es würde uns freuen, Sie an diesem Anlass begrüßen zu können.

Pro Senectute Feuerthalen-Langwiesen



## SENIORENNACHMITTAG

# Die Ballettschule Conny tanzt für Sie

Sie werden durch verschiedene Tanzstile geführt, vom klassischen Ballett bis hin zum Jazztanz.

**MITTWOCH, 11. NOVEMBER 2009, 14.30 UHR**  
**MEHRZWECKHALLE STUMPENBODEN**

## Aufruf: Adventsfenster in Langwiesen

Wer würde gerne ein Adventsfenster gestalten oder dekorieren?

Interessenten können sich melden bei:

Franziska Bühler  
Spitzacker 23  
Langwiesen  
Telefon 052 659 27 19  
fambuela@swissworld.com

## Langeweile?

### MOSKITO BEI UNS NIE!

DER JUGENDTREFF IN FEUERTHALEN

Die nächsten Termine des Jugendtreffs Moskito für die Feuerthaler und Langwieser Oberstufenschülerinnen und Oberstufenschüler:

Datum	Zeit	Anlass
Fr., 13. Nov.	20.00 – 23.00	Mottoparty
Mi., 18. Nov.	19.00 – 21.00	Moskito

Ort: Jugendtreff, Schulhaus Spilbrett. Infos: Denise Roost, droost@gmx.ch

Nicht nur Ihr Drucker!

Auch  
**KOMMUNIKATIONS-  
PARTNER**  
für WERBUNG

LANDOLT AG, Grafischer Betrieb  
Diessenhoferstr. 20, CH-8245 Feuerthalen  
Tel. 052 659 69 10, Fax 052 659 36 11  
info@landolt-ag.ch, www.landolt-ag.ch

## Wichtige Telefonnummern

- |                                   |                                   |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| • <b>Ambulanz</b> <b>144</b>      | • <b>Feuerwehr</b> <b>118</b>     |
| • <b>Giftnotfall</b> <b>145</b>   | • <b>Polizeinotruf</b> <b>117</b> |
| • <b>SPITEX</b>                   | <b>052 659 28 02</b>              |
| • <b>Bienen- und Wespennester</b> | <b>052 654 08 60</b>              |
|                                   | <b>052 624 20 04</b>              |

Das detaillierte Merkblatt kann bei der Gemeinderatskanzlei oder unter [www.feuerthalen.ch](http://www.feuerthalen.ch) bezogen werden.



# BRUNNER

Markus Brunner Cheminée + Plattenbeläge GmbH

Lindenbuckstrasse 7, 8245 Feuerthalen  
Telefon 052 659 20 72, Natel 079 430 37 55, Fax 052 659 68 00

- Plattenbeläge, Natursteinbeläge
- Cheminée, Ofenbau
- Speckstein- und Cheminéeöfen, Holzherde
- Kaminsanierungen, Stahlrohrkamine
- Schleifen von Natur- und Kunststeinböden, -treppen und -tischen

Nachmieter gesucht!

## 2 1/2-Zimmer-Dachwohnung

in Dreifamilienhaus, ab Januar 2010.  
Mietpreis: 1100.– Franken inkl. NK und Parkplatz.  
Telefon 079 431 77 28 ab 19 Uhr

## Heitere Aussichten

ruosch  
ONLINE.CH

Telefon 052 659 42 74

## KLEINInserate Freizeitangebot

### Wintersport-Fans

Im Ski- und Snowboardlager des Neuen Skiclubs Schaffhausen sind für Kinder und Jugendliche (7–17 Jahre) noch Plätze frei. Datum: 27.–31.12. Nur 200 Franken. Für weitere Infos: Lisa Kneubühler [lisa\\_kneubi@hotmail.com](mailto:lisa_kneubi@hotmail.com)

## Impressum

Der Feuerthaler Anzeiger erscheint jeden zweiten Freitag gemäss Erscheinungsplan und wird gratis in alle Haushaltungen von Feuerthalen und Langwiesen verteilt.

**Herausgeber:**  
Politische Gemeinde Feuerthalen

**Redaktionskommission:**  
ga. Eva Gasser, Vorsitzende  
ks. Kurt Schmid, stv. Vorsitzender  
ch. Cornelia Heil  
us. Ursula Schmid

**Adresse:**  
Redaktionskommission  
Feuerthaler Anzeiger,  
Postfach 20, 8245 Feuerthalen  
E-Mail: [info@feuerthaleranzeiger.ch](mailto:info@feuerthaleranzeiger.ch)

**Inserateannahme und -verwaltung, Druck und Administration:**  
LANDOLT AG, Grafischer Betrieb,  
8245 Feuerthalen  
Telefon: 052 659 69 10  
Fax: 052 659 36 11  
E-Mail: [info@feuerthaleranzeiger.ch](mailto:info@feuerthaleranzeiger.ch)

**Website:** [www.feuerthaleranzeiger.ch](http://www.feuerthaleranzeiger.ch)

**Redaktionsschluss:**  
Montag, 12 Uhr der Erscheinungswoche

**Inseratenannahmeschluss:**  
Dienstag, 12 Uhr der Erscheinungswoche

**Abonnementspreis:** Fr. 29.–

**Auflage:** 2200 Exemplare

## Schule Feuerthalen



## Räbeliechtliumzug



Am Dienstag, dem 10. November 2009 (Verschiebedatum 11. November) findet in Feuerthalen und Langwiesen der traditionelle Räbeliechtliumzug statt. Zur Teilnahme sind Eltern und Bekannte der Schulkinder herzlich eingeladen. Auch Mittelstufenschülerinnen und Mittelstufenschüler sind an diesem Anlass willkommen, bitte aber nur in Begleitung einer erwachsenen Person.

In Feuerthalen ziehen die Kindergartenkinder sowie die Schülerinnen und Schüler der ersten und zweiten Klasse mit ihren Lehrpersonen, in Form eines Lichterumzugs, vom Schulhaus Stumpenboden über den Kirchweg zum Altersheim, Rütenebenweg und dann dem Waldrand entlang zum Schulhaus zurück. Die genauen Abmarschzeiten und -orte werden den Kindern in der Schule mitgeteilt.

Anschliessend, um 18.30 Uhr, treffen sich alle Schülergruppen und die Eltern auf dem geschmückten Pausenplatz Stumpenboden. Gemeinsam werden einige Lieder gesungen, die von den Kindern im Vorfeld fleissig eingeübt wurden. Schenken Sie den Schülerinnen und Schülern Ihre vollste Aufmerksamkeit und unterbrechen Sie bitte Ihre persönlichen Gespräche. Bitte schalten Sie doch auch Ihre Handys während dieser Darbietung ab. Die kleinen Sängerinnen und Sänger sind Ihnen für Ihr Verständnis dankbar. Zum Abschluss schenkt die dritte Klasse eine wärmende Suppe aus, die von den Betreuerinnen des Mittagstisches gekocht wird. Ganz herzlichen Dank an die fleissigen Helferinnen!

In Langwiesen treffen sich die Kinder des Kindergartens sowie der ersten Klasse um 17.50 Uhr vor dem Kindergarten. Zusammen mit Eltern und Lehrpersonen zieht die Lichterkette singend durch Langwiesen.

Nach dem Umzug werden Sie von der vierten Klasse mit einer kleinen Darbietung auf dem dekorierten Pausenplatz vor dem Schulhaus empfangen. Anschliessend lädt der Ortsverein Langwiesen zu Suppe und Brot ein. Auch hier ein herzliches Dankeschön!

Die Veranstaltung dauert zirka bis 19.00 Uhr. Die Unterstufenlehrerinnen von Feuerthalen / Langwiesen und die Schulkinder freuen sich auf einen gemütlichen Abend.

Schulpflege und Lehrpersonen Feuerthalen



Geschäftliche, private und Vereins-Anlässe bis 70 Personen.

An den Feiertagen sind wir für Sie da

**Mediterrane Küche ist unsere Spezialität**

Fam. Corpora Langwiesen  
Telefon 052 654 07 09  
[www.ristorante-dolce-vita.ch](http://www.ristorante-dolce-vita.ch)

## Reformierte Kirchgemeinde Feuerthalen

# Unsere Orgel hat Geburtstag!

*Wir feiern dies in einem Gottesdienst am 15. November um 17.00 Uhr in unserer Kirche mit Worten und Musik als Orgelvesper.*

Als Vesper versteht man ein gottesdienstliches Abendgebet. Dabei werden für die Vesper insbesondere Psalmen mit abendlichen Motiven gewählt. Weitere Bestandteile der Vesper sind bis heute christliche Hymnen und das Unser Vater.

Unsere Organistinnen Martina Brunner, Susanne Meier und Beatrice Regazzoni sowie Marielle Haag-Studer (als Stellvertreterin unseres Organisten Marc Neufeld, der zurzeit im Ausland weilt) spielen einzeln und zusammen Variationen auf der von Herrn Jan de Gier im

Jahre 1979 erbauten Orgel. Dazwischen hören Sie Texte von Pfarrer Peter Wabel.

Anschliessend sind Sie alle herzlich eingeladen zu einem Apéro und zur Besichtigung unserer Orgel.

Lassen Sie sich überraschen von der Vielfalt unseres Instrumentes – wir freuen uns auf Sie!

*Reformierte Kirchenpflege und  
Pfarramt Feuerthalen*

[www.meinekosmetikerin.ch](http://www.meinekosmetikerin.ch)

## Schule Feuerthalen



### Öffentliche Besuchstage an der Schule Feuerthalen

Erneut werden in den Schulen von Feuerthalen und Langwiesen Besuchsvormittage angeboten. Die Schulen führen pro Schuljahr mindestens zwei öffentliche Besuchshalbtage durch. Die nächsten Besuchstage finden im November statt:

#### Kindergarten

Mittwoch- und Freitagvormittag,  
18. und 20. November 2009

#### Primarschule

Dienstag- und Mittwochvormittag,  
17. und 18. November 2009

#### Sekundarschule

Mittwochvormittag, 18. November 2009

An den Besuchstagen findet der Unterricht gemäss Stundenplan statt.

Eltern, Verwandte und Interessierte sind herzlich eingeladen, in den Schulalltag hineinzuschauen.

Wir bitten Sie, keine Kleinkinder mitzubringen und das Rauchen auf dem gesamten Schulareal zu unterlassen. Vielen Dank.

Wir freuen uns auf eine grosse Besucherzahl.

*Ihre Schulpflege*

### Stabpuppentheateraufführung

«De Schuester Martin»

**Samstag, 7. November 2009, 16.30 Uhr**  
für Familien mit Kindern

**Sonntag, 8. November 2009, 9.30 Uhr**  
in der reformierten Kirche Feuerthalen

### Unsere Orgel hat Geburtstag!

Wir feiern dies in einem Gottesdienst

**am 15. November 2009 um 17.00 Uhr**  
in unserer Kirche mit Worten und Musik als Orgelvesper

*Reformierte Kirchgemeinde Feuerthalen*



Zürcherstrasse 69 • Telefon 052 659 20 20

Das kleine Geschäft

mit dem grossen Service

SHARP



## Neubau Glassammelstellen Werkhof und altes Gemeindehaus



Gemeinde Feuerthalen

Die Glascontainer sind in die Jahre gekommen und müssen ersetzt werden. In diesem Zusammenhang werden die bestehenden Glascontainer durch Unterfluranlagen ersetzt.

Seit Jahren kann festgestellt werden, dass zwischen den Containern weiterer Abfall abgelagert und der Unterhalt respektive die Instand- und Sauberhaltung der Anlagen immer aufwendiger wird. Mit dem neuen System Unterflur sind bereits in vielen Städten und Dörfern gute Erfahrungen gemacht worden. Die Anlagen unter Terrain lassen nur noch die Einwurföffnung in Form eines Turmes frei. Rings um die Anlage steht kein Platz für verstecktes Deponieren von Abfall zur Verfügung.

Der Ersatz der zwei Entsorgungsanlagen für die Entsorgung von Glas und Aluminium bringt mehr Ordnung, weniger Lärmimmission und ist zudem behindertengerecht.

**Mit den Bauarbeiten wird am 16. November 2009 begonnen.**

Während den Bauarbeiten werden die Glascontainer beim Werkhof auf den Kiesplatz verlegt bis die neue Anlage gebaut ist. Beim alten Gemeindehaus werden die Glascontainer innerhalb des Parkplatzes verschoben und können weiterhin benützt werden.

Die Bauarbeiten dauern voraussichtlich zirka drei Wochen und sollten bis anfangs Dezember 2009 abgeschlossen sein.

8245 Feuerthalen, 6. November 2009

Bauamt Gemeinde Feuerthalen

Bauamt

## Bauprojekt



Gemeinde Feuerthalen

**Barbara und Matthias Henne-Schoppmeier**, Unterer Hof 11, 9104 Waldstatt; Grundeigentümer Eveline und Heinz Bosshard-Leu, Rheinholdenstrasse 84, 8200 Schaffhausen; Projektverfasser Matthias Henne, Unterer Hof 11, 9104 Waldstatt; Sanierung und Umbau Einfamilienhaus, Assek.-Nr. 445, Kat.-Nr. 1598, Wohnzone 2,0 m<sup>3</sup>/m<sup>2</sup>, Kirchstrasse 50, 8245 Feuerthalen.

Die Pläne liegen in der Gemeinderatskanzlei Feuerthalen während 20 Tagen, vom Datum der Ausschreibung an gerechnet, zur Einsicht auf.

Begehren um die Zustellung von baurechtlichen Entscheidungen sind innert 20 Tagen, vom Datum der Ausschreibung an gerechnet, bei der Baubehörde (Gemeinderat) schriftlich zu stellen. Wer das Begehren nicht innert dieser Frist stellt, hat das Rekursrecht verwirkt. Die Rekursfrist läuft ab Zustellung des Entscheides (§§ 314 bis 316 PBG).

8245 Feuerthalen, 6. November 2009

Gemeinderat Feuerthalen

## Gemeindeversammlungen vom Freitag, 27. November 2009



Gemeinderatskanzlei Feuerthalen

### Beginn der Gemeindeversammlungen

- Reformierte Kirchgemeinde Feuerthalen 19.00 Uhr
- **Politische Gemeinde Feuerthalen** 20.00 Uhr
- Schulgemeinde Feuerthalen anschliessend

### Ergänzung der Traktandenliste: Einbürgerungen

Es werden folgende Einbürgerungsgesuche behandelt:

1. **Halili Ekrem** (m), Jahrgang 1976  
Staatsangehöriger von Serbien und Montenegro  
wohnhaft in 8246 Langwiesen
2. **Haliti Egzon** (m), Jahrgang 1995  
Staatsangehöriger von Serbien  
wohnhaft in 8245 Feuerthalen

8245 Feuerthalen, 6. November 2009 Gemeinderatskanzlei Feuerthalen

Betreibungswesen

## Zusammenarbeit der Gemeinden im Bezirk Andelfingen



Gemeinderatskanzlei Feuerthalen

### Betreibungskreis Andelfingen

Die Gemeinderäte der Gemeinden Adlikon, Andelfingen, Berg am Irchel, Buch am Irchel, Dorf, Flaach, Henggart, Humlikon, Kleinandelfingen, Oberstammheim, Ossingen, Thalheim an der Thur, Truttikon, Unterstammheim, Volken und Waltalingen haben den Vertrag über die Zusammenarbeit der Gemeinden im Betreibungskreis Andelfingen gestützt auf § 2 Abs. 2 des Einführungsgesetzes zum Bundesgesetz über Schuldbetreibung und Konkurs genehmigt.

### Betreibungskreis Feuerthalen

Die Gemeinderäte der Gemeinden Benken, Dachsen, Feuerthalen, Flurlingen, Laufen-Uhwiesen, Marthalen, Rheinau und Trüllikon haben den Vertrag über die Zusammenarbeit der Gemeinden im Betreibungskreis Feuerthalen gestützt auf § 2 Abs. 2 des Einführungsgesetzes zum Bundesgesetz über Schuldbetreibung und Konkurs genehmigt.

Die Beschlüsse der einzelnen Gemeinden können bei der entsprechenden Gemeinderatskanzlei während den Schalteröffnungszeiten eingesehen werden.

Gegen diese Beschlüsse kann innert 30 Tagen, von der Publikation in der Andelfinger Zeitung und im Feuerthaler Anzeiger am 6. November 2009 an gerechnet, Rekurs an den Bezirksrat Andelfingen, Schlossgasse 14, 8450 Andelfingen, eingereicht werden (§ 152 des Gemeindegesetzes vom 6. Juni 1926).

8450 Andelfingen, 6. November 2009

Kreiswahlbüro Andelfingen

8245 Feuerthalen, 6. November 2009

Kreiswahlbüro Feuerthalen

## Winterdienst 2009 / 2010



Gemeinde Feuerthalen

Der Einsatz von Splitt auf dem Strassennetz der Gemeinde Feuerthalen hat sich in den vergangenen Jahren bewährt, weshalb der Einsatz von Streusalz wiederum auf ein Minimum beschränkt wird.

Eine Schwarzräumung wird lediglich auf der Buslinie und nach Möglichkeit auf den extremen Strassenstücken wie Haldenweg, Vogelsangstrasse und Adlergasse durchgeführt. Auf allen übrigen Strassenstücken in der Gemeinde wird nur Weissräumung durchgeführt (Pfade und Splitten).

Die Strassenbenützer werden gebeten, folgenden Umständen vermehrt Rechnung zu tragen:

- weissgeräumte Strassen erfordern unbedingt eine Reduktion der Fahrgeschwindigkeit;
- es besteht erhöhte Rutschgefahr infolge Ablagerung von Splitt nach der Schneeschmelze;
- nicht nur die richtigen Reifen für den Autofahrer, sondern auch das richtige Schuhwerk für den Fussgänger sind das A und O auf schnee- oder eisbedeckten Strassen.

Die Strassenbenützer haben dafür besorgt zu sein, dass bei Schneefall die Strassen für das Pfaden und Salzen / Splitten freigehalten und die Fahrzeuge nicht auf dem Strassengebiet abgestellt werden. Für allfällige Schäden an parkierten Fahrzeugen lehnt die Gemeinde jede Haftung ab.

Wir wünschen Ihnen einen unfallfreien Winter.

8245 Feuerthalen, 6. November 2009

Bauamt Gemeinde Feuerthalen

### Reformierte Kirche

FR	6. Nov.	15.00 Uhr	«Müsli-Treff» im Zentrum Spilbrett
SA	7. Nov.	16.30 Uhr	Stabpuppentheateraufführung «De Schuester Martin» für Familien mit Kindern in der reformierten Kirche
SO	8. Nov.	9.30 Uhr	Gottesdienst, Stabpuppentheateraufführung «De Schuester Martin» mit Pfarrer Peter Wabel Anschliessend «Chilekafi»
DI	10. Nov.	14.00 Uhr 18.30 Uhr	Arbeitskreis der Frauen im Zentrum Spilbrett Konfirmandenunterricht im Zentrum Spilbrett
MI	11. Nov.	14.30 Uhr	Seniorenachmittag der Pro Senectute in der Mehrzweckhalle Stumpenboden
FR	13. Nov.	17.30 Uhr 17.30 Uhr	«Domino»-Projekt im Zentrum Spilbrett Gottesdienst für Jugendliche
SO	15. Nov.	17.00 Uhr	<b>Orgelvesper</b> Am Morgen findet kein Gottesdienst statt Siehe Informationen in diesem FA
DO	19. Nov.	17.30 Uhr	Konfirmandenunterricht im Zentrum Spilbrett
<b>Voranzeige:</b>			
SA	21. Nov.	14.00 Uhr	Verkauf der Handarbeiten des Arbeitskreises der Frauen im Zentrum Spilbrett

### Römisch-katholische Kirche

SO	8. Nov.	9.30 Uhr 16.00 Uhr	Sonntagsmesse in Feuerthalen <b>Orgelkonzert</b> mit Musik aus dem Elsass, Herr Michael Holenweg spielt für uns. Anschliessend gemütliches Beisammensein bei Elsässer Wein. Sie sind herzlich eingeladen. Kollekte zur Deckung der Unkosten.
		18.00 Uhr	Sonntagsmesse in Uhwiesen
MI	11. Nov.	18.30 Uhr	Rosenkranz in Feuerthalen
FR	13. Nov.	9.00 Uhr	Heilige Messe zum Herz-Jesu-Freitag mit Aussetzung und eucharistischem Segen Anschliessend «Chilekafi»
SO	15. Nov.	9.30 Uhr	Sonntagsmesse in Feuerthalen <b>Anschliessend Kirchgemeindeversammlung im Zentrum</b>
		14.30 Uhr	Taufblütenfest für alle Neugetauften und ihre Familien
		18.00 Uhr	Sonntagsmesse in Uhwiesen
MI	18. Nov.	18.30 Uhr	Rosenkranz in Feuerthalen
FR	20. Nov.	9.00 Uhr 16.30 Uhr	Heilige Messe «Fire mit de Chliine», Kirche Laufen

## Heizungs-Anlagen

Sanitäre Installationen



**Huber+Bühler ag**

Tel. 052 625 42 71  
Mühlentalstrasse 12  
8200 Schaffhausen



## Arbeitsplätze vernichten?

**Die GSoA-Initiative vernichtet über 10'000 Arbeitsplätze. Betroffen sind rund 550 Firmen in der ganzen Schweiz. Viele davon sind kleinere und mittlere Unternehmen. In Krisenzeiten brauchen wir nicht noch mehr Arbeitslose!**

Am 29. November

Exportverbote **NEIN**  
**GSoA Initiative**

Komitee gegen Exportverbote  
c/o Postfach 6136, 3001 Bern [www.exportverbot-nein.ch](http://www.exportverbot-nein.ch)

LEBEN RETTEN :: LEBEN RETTEN :: LEBEN RETTEN :: LEBEN

Die Feuerwehr braucht DICH!  
[www.feuerwehr-ausseramt.ch](http://www.feuerwehr-ausseramt.ch)

### Terminkalender November 2009

Wochentag	Datum	Anlass	Ort	Veranstalter
Mittwoch	11. November	Seniorenachmittag	Mehrzweckhalle Stumpenboden	Pro Senectute
Mittwoch	11. November	SPITEX-Sprechstunde	SPITEX-Stützpunkt	SPITEX Feuerthalen/Langwiesen
Sonntag	15. November	Katholische Kirchgemeindeversammlung (nach dem 9.30-Uhr-Gottesdienst)	Kirchenzentrum St. Leonhard	Römisch-katholische Kirchenpflege
Mittwoch	18. November	SPITEX-Sprechstunde	SPITEX-Stützpunkt	SPITEX Feuerthalen/Langwiesen
Donnerstag	19. November	Mütter- und Väterberatung	Kirchenzentrum St. Leonhard	Zentrum Breitenstein Andelfingen

Aktuellster Veranstaltungskalender und Infos unter [www.feuerthalen.ch](http://www.feuerthalen.ch)  
 Änderungen und Ergänzungen an die Gemeinderatskanzlei (E-Mail [kanzlei@feuerthalen.ch](mailto:kanzlei@feuerthalen.ch))